

120. Meta Qabdu Mieghi l-Irwiefen

F'nofs il-lejl mix-xogħol tlaqt lura,
mat-triq nimxi bil-fanal;
ma mxejtx waħdi, għax l-irwiefen
mieghi ġew bħal ċurmun tfal.

X'waħda din, kemm kienu mqarba!
min jipprova jimbuttani,
min jipprova d-dawl jitfili,
min ta s-salt biex iwaqqagħni.

Xi mument i kelli nħalli
nofs it-triq u nżomm mal-ħajt;
izda jien ma ħadtx għalija,
anzi ngħid ħadthom biċ-ċajt.

Tul it-telgħa dawn għenuni,
għax minn wara mbuttaw shih;
qaddisin kienu tat-telgħa,
mhux tan-nizla mingħajr ġieħ.

Hdejn id-dar wasalt sa fl-aħħar;
ippruvajt niftaħ il-bieb;
x'tiftaħ tiftaħ? mela x'tagħmel!
kulhadd saħhtu kontra ġieb!

Biex il-bieba 'l barra niġbed
kelli naqbad il-ħabbata,
lura niġbed b'saħhti kollha
kontra s-saħħa tar-ruxxmata.

Kif nofs dawra l-bieba daret,
serquhieli minn ġo jdejja;
“bum” mal-ħajt b'saħħa sabbtuha,
lill-ġirien qajmu b'inkejja.

Ġewwa d-dar minn qabli dahlu,
bdew biex jaħtfu kif ġie ġie,
karti, kwadri, saħansitra
il-liżar tal-kanapè!

Il-karti minn ġewwa jdejhom
jien bdejt naħtaf, bdejt insorr;
biex il-bieb ta' barra naghlaq
kelli nagħmel tug-of-war.

Fl-aħħarnett ilkoll 'il barra
inkeċċihom kelli l-ħila;
la taħsibx li b'hekk ħlist minnhom;
Oh! kemm jafu storja twila!

Mix-xquq kollha bdew isaffru
issa mn'hemm, issa minn haw',
tal-muftieħ minn ġewwa t-toqba
għajtu lkoll, "Ġej il-babaw!"

Darba minnhom sfrondaw tieqa –
ma kenitx magħluqa sew;
reġġu daħlu, rġajt keċċejthom,
kif herġin il-lampa tfew!

Biex irqadt ħallejthom jagħmlu
dak li jridu barra d-dar;
qomt filgħodu u erġajt sibthom
hemm isaffru minn l-aħjar.

Il-purtieri kienu jperpru,
il-lampa kollha teptip,
kurrent qawwi mir-rewwieħa,
bil-babaw jgħajtu sikwit.

Il-bieb ftaħt, bejn bieba u oħra
għal naqra ma ħaxxmuni;
inkaxxat jien kelli noħroġ,
u sakkart, ma daħlulix.

Tgħidx kemm venvnu, nefħu u nafru,
u rrajjaw li tilfu l-ġlieda;
u b'vendetta l-kappell serqu
minn fuq rasi għall-għarrieda.

Il-kappell sar qisu rota
idur jiġri 'l hawn u 'l hemm;
u warajh jien mifluġ niġri,
għoddni nilhqu bil-kemm kemm.

Meta xebgħu iġerruni
u jdawruni b'ħafna nkejja,
il-kappell f'għadira tefgħu;
tgħidx kemm daħku t-tfal għaddejja.

Il-kappell ilbist fuq rasi
u mat-tfal jien dhakt ukoll,
nimxu u niġru mal-irwiefen
niċċajta u nidhku lkoll.

Flok ħassejt u ħadt għalija,
u mill-jum għamilt tragedja,
jiena ħsibt u ħadtha b'ċajta
u mill-jum għamilt kummiedja.*

** While life is a tragedy to those who feel, it is a mighty fina comedy to those who think. –
Guy Boas*